

Развитие сотрудничества между Узбекистаном и Китаем через призму укрепления культурно-гуманитарных основ взаимопонимания между народами двух стран: история и современность

Укрепление взаимопонимания между народами, взаимное сближение и обогащение на этой основе культур и цивилизаций, содействие глубокому пониманию и уважению традиций и обычаев народов – входят в важнейшие миссии любого государства и общества.

Сегодня, в этом взаимозависимом мире нет ни одной страны, где проживали бы представители только одной нации или приверженцы только одной веры. Все страны многонациональны и многоконфессиональны. Все это требует от всех государств ведения глубоко продуманной этнокультурной политики внутри своих стран, а также расширения культурно-гуманитарного сотрудничества и взаимодействия с другими странами, что непременно будет служить укреплению взаимопонимания между народами и государствами.

В этом контексте хотелось бы подчеркнуть, что новые тенденции во внешней политике Узбекистана основаны на придании еще большего значения укреплению взаимодействия в разных направлениях, в том числе развитию культурно-гуманитарного обмена, прежде всего с соседними по региону странами, также как и ближайшими государствами, в том числе с Китаем, который всегда был и остается для Узбекистана близким и надежным другом, проверенным временем партнером.

I. Взаимодействие между народами Узбекистана и Китая имеет исторические основы, берет свое начало еще с далекого прошлого. Тысячелетия назад на Великом Шелковом пути остались следы дружественных и взаимовыгодных контактов между двумя народами. То, что узы дружбы между узбеками и китайцами имеет глубокие исторические корни, является прочным фундаментом для дальнейшего укрепления добрососедства между Узбекистаном и Китаем.

Территория нынешнего Узбекистана издревле являлась важным узлом на Великом Шёлковом пути. Бесспорно, что Великий Шёлковый путь способствовал развитию связей, обмену информацией между государствами и регионами, распространению новых видов продукции, взаимообогащению культур.

Находясь на ключевых участках этого исторического транснационального пути передвижения социальных, экономических, духовно-культурных ценностей – обе наши страны внесли важный вклад в развитие мировой цивилизации. Это стало общим богатством, крепким узлом взаимопонимания народов, своего рода важным средством межцивилизационного диалога.

В книжных хранилищах библиотеки имени Беруний НИИ Востоковедения в Ташкенте имеется немало раритетных (редких, ценных) китайских письменных источников (книг), в которых часто упоминаются наши исторические города Бухара, Самарканд, Хива. Ученые считают, что «история древних связей между узбекскими и китайскими народами наиболее полно отражена в трудах посла Ханьской империи, ученого и путешественника Чжан Цана, которые относятся ко II веку до н.э.

Великий Шёлковый путь не только связывал историю народов Мавераннахра и Китая, но также их экономическую и культурную жизнь, способствовал глубокому взаимному пониманию особенностей и схожих сторон жизни местных народов. Это способствовало тому, что земли региона выступали в качестве транзитных зон для китайских товаров. В Центральной Азии появились китайские технологии изготовления бумаги, выплавки железа, а в Китай проникали знания из Мавераннахра об астрономии, географии, математике и других науках.

Происходил не только межрегиональный обмен материальных, но самое главное духовных ценностей, взаимное влияние культур и цивилизаций. В этот исторический период способствовал появлению на территории современного Узбекистана целой плеяды ученых и мыслителей, внесших бесценный вклад в развитие мировой науки, культуры, литературы и в целом цивилизации. Среди них всемирно известные: аль-Хорезми, Абу Райхан Беруни, Абу Али ибн Сино, Мирзо Улугбек и др. То, что в 2017 г. во дворе Шанхайского университета был установлен памятник великому узбекскому поэту Алишеру Навоий, проживавшему в 15 веке, говорит о сохранении глубокого уважения и большого интереса у китайцев к культуре и гуманистической поэзии узбекского народа.

II. И сегодня можно увидеть много схожих черт во взглядах на жизнь и традициях наших народов. Это яркий пример, плод многовекового соседства и взаимодействия предков узбеков и китайцев. Оба народа чтят своих родственников и дорожат дружбой.

Можно привести немало примеров. В частности:

- общей чертой в культуре и менталитете двух народов является уважение к старшим. Это помогает легко устанавливать доверительные отношения с людьми (духовные традиции);

- еще одной из схожих и взаимно понятных черт в поведении узбеков и китайцев является отношение к предпринимательству и умение организовывать торговые отношения. Посещая рынки и частные лавки ремесленников в обеих странах, можно увидеть схожие черты культуры торговых отношений (экономические традиции).

Все это дает основание отметить, что Узбекистан и Китай – страны, имеющие немало схожестей в социально-культурном плане. Одно из них гостеприимство – непреложная норма и для узбеков, и для китайцев. Мы также привыкли жить большими семьями, в окружении соседей, и учитываем общественное мнение.

Сегодня в Узбекистане придается приоритетное значение решению задач социально-экономического развития, активизации экономического сотрудничества с соседними государствами региона и ведущими странами мира. В этом контексте восстановление Шёлкового пути (в рамках масштабного проекта «Один пояс Один путь») и ключевой роли Узбекистана на нем рассматривается как стратегическая задача, условие процветания страны.

III. Узбекистан, как и Китай, является колоритной страной с богатейшим историко-культурным наследием, уникальными древними архитектурными памятниками и мусульманскими святынями, которые бережно охраняются народом и государством.

В этом контексте хотелось бы отметить, что Узбекистан, по мнению многих туристов и путешественников, остается важным туристическим центром на Великом Шёлковом пути, весьма интересным звеном данного маршрута.

Известно, что туризм – это, прежде всего отношения между людьми. Наша страна исторически является многонациональной, здесь веками формировалась и укреплялась идея толерантного и мирного сосуществования разных этносов, что делает страну привлекательным для многих туристов.

Мы также знаем, что Китай имеет богатый опыт в сфере туризма. Узбекская сторона заинтересована в сотрудничестве с китайскими партнерами в данном направлении, привлечении и передового опыта, технологий и инвестиций в развитие инфраструктуры туризма в Узбекистане для последующего налаживания партнерских отношений с профильными компаниями Китая.

На территории Узбекистана, немало интересных исторических и природных памятников, которые не уступают по своей привлекательности самым лучшим в мире местам для отдыха и путешествия. В стране насчитывается около 8 тыс. уникальных памятников истории и образцов неповторимой

архитектуры. Жемчужинами богатой и разнообразной природы являются ее живописные заповедники и национальные парки. В стране бережно сохранены и развиваются многовековые традиции национальной культуры, искусства, ремесленничества и кулинарии.

За последние годы в Узбекистане наблюдается динамичное развитие туристической отрасли. По итогам 2017 г. Узбекистан принял более 2,7 млн. иностранных посетителей, что на 35% больше аналогичного показателя в 2016 г.

Особая значимость в развитии данной отрасли придается в Стратегии действий развития Узбекистана в 2017-2021 гг. В данном концептуальном документе нового формата развития Узбекистана указывается, что ускоренное развитие индустрии туризма, повышение ее роли и вклада в экономику страны, диверсификация и улучшение качества туристских услуг, расширение туристской инфраструктуры рассматривается одним из ключевых направлений деятельности.

В стране сегодня создана сеть гостиничных хозяйств, способная оказать туристам услуги по размещению на уровне, соответствующем мировым стандартам. Функционирует более 500 гостиниц, а также уникальные частные дома-гостиницы с национальным колоритом. Среди крупных гостиниц страны наиболее известны такие бренды, как Radisson, Lotte, Ramada, Wyndham и Hyatt и др.

Успешно функционируют более 900 (в 2017 г. – 600) туристических компаний, занимающихся внутренним, выездным и въездным туризмом.

Деятельность наиболее крупных 15 (в 2017г. – 9,) из них направлена только на обеспечение и обслуживание иностранных туристов. Многие из них имеют свои дочерние фирмы за рубежом – к примеру, туристическая компания «Марко Поло».

Действуют более 500 предприятий по изготовлению сувенирной продукции. Такие всемирно известные туристические центры как Самарканд, Бухара, Хива, Шахрисабз, Коканд и другие ежегодно привлекают тысячи и тысячи иностранных туристов, прибывающих в Узбекистан из разных уголков планеты. Эти крупнейшие центры средневековой науки, искусства, культуры, включены в Список всемирного наследия ЮНЕСКО.

Наиболее популярным видом путешествий по Узбекистану является историко-познавательный туризм, но в настоящее время уделяется большое внимание развитию и других видов, в том числе гастрономическому, горному и экотуризму.

Визит Президента Узбекистана в Китай в мае 2017 г. и подписание соответствующих документов придало новый импульс в узбекско-китайским отношениям в сфере туризма. В частности, в рамках данного визита между Государственным комитетом по развитию туризма РУ и Государственным управлением по делам туризма КНР была подписана Программа развития сотрудничества в сфере туризма на 2017-2020 гг.

Кроме того, в ходе саммита ШОС в Циндао 10 июня т.г. (2018 г.) Президент Узбекистана Ш.Мирзиёев выдвинул инициативу о создании совместными усилиями государств-участников ШОС Международного университета туризма «Шелковый путь» в г.Самарканд. Уже в конце этого же месяца – 28 июня было принято Постановление Президента РУ «О создании Международного университета туризма «Шелковый путь» (в г.Самарканд).

Данное учебное заведение создается с целью практического воплощения инициативы Узбекистана по организации системы подготовки профессиональных кадров и проведению научно-исследовательских и творческих работ в сфере международного туризма, дальнейшего развития исторических и культурно-гуманитарных связей между государствами-членами ШОС. В вузе могут обучаться все желающие, в т.ч. иностранные граждане.

Обучение будет вестись на узбекском, русском и английском языках, в бакалавриате преподаются два иностранных языка: первый – английский (французский, немецкий), второй – один из официальных языков Шанхайской организации сотрудничества (русский, китайский) с учетом требований государственных образовательных стандартов Узбекистана.

Университет также может принимать абитуриентов для обучения на заочном и вечернем отделениях.

В структуре университета также образуются 2 Центра:

1. Центр инноваций в сфере туризма, который займется изучением и исследованием актуальных проблем развития туризма, а также выработкой инновационных путей их решения, разработкой и реализацией проектов по организации полного цикла поддержки стартапов в сфере туризма;
2. Центр информационных технологий в сфере туризма. Он будет содействовать развитию цифрового туризма и разработке современного программного обеспечения в данном направлении.

IV. Необходимо подчеркнуть важность развития сотрудничества в сфере образования между нашими странами. Именно данное направление закладывает прочный фундамент в дружественные узбекско-китайские связи, которые имеют характер стратегического партнерства.

На сегодняшний день между научными и техническими учреждениями двух стран развивается сотрудничество, увеличивается межвузовский обмен студентами и стажерами по государственной межведомственной линии.

В 6 вузах Узбекистана преподается китайский язык.

Сегодня в узбекских вузах китайский язык в качестве основного языка изучают более 600 студентов. Более того, он изучается и на факультативах во многих учебных центрах страны. С целью ознакомления студентов с историей, культурой и традициями китайского народа при вузах Узбекистана созданы Центры китайского языка, которые оснащены техническими средствами обучения, учебниками, учебными пособиями и материалами по страноведению.

В Ташкенте и Самарканде функционируют Институты Конфуция, где китайский язык изучает свыше 1,2 тыс. узбекистанцев. Закончив обучение в этих учреждениях, выпускники получают возможность участвовать в многочисленных образовательных грантах и программах в КНР.

Ташкентский государственный институт востоковедения (ТашГИВ) является основным вузом, выпускающим китаеведов разного направления. Наряду с китайским языком, ТашГИВ готовит специалистов по истории, экономике, философии, политике и культуре Китая.

В 2015 г. в Ташкентском государственном институте востоковедения также был открыт факультет «Китаеведение», при котором функционируют Центр синхронного перевода и лингафонный кабинет, оснащенные современным оборудованием. На факультете начата подготовка переводчиков-синхронистов, которые могут участвовать в проведении международных мероприятий в Узбекистане и КНР.

Узбекистан приветствует создание в 2015 г. в Шанхайском университете международных исследований (ШУМИ) первой в Китае кафедры узбекского языка. По сообщению наших китайских партнёров, на кафедре вначале были организованы курсы для всех экспертов, которые занимаются историей ЦА.

Мы знаем, что в ноябре т.г. ШУМИ проводит международную научную конференцию на тему «Общечеловеческие и национальные ценности на Великом шелковом пути: язык, образование,

культура», где можно будет выступать на узбекском языке, синхронный перевод которых обеспечивает китайские организаторы.

Между тем, нужно также заметить, что в развитии отношений в сфере образования в обеих сторонах имеется огромный неиспользованный потенциал, и самое главное, большая заинтересованность среди молодёжи. Рынок образования Китая высоко оценивается и имеет авторитет среди узбекистанской молодёжи.

V. Укрепляются связи между городами-побратимами. Крупнейший мегаполис, деловой и культурный центр Китая – Шанхай, ставший с 1994 г. городом-побратимом Ташкента, играет весьма заметную роль в развитии узбекско-китайских отношений, в том числе в торгово-экономическом сотрудничестве и культурно-гуманитарном обмене.

Также побратимские соглашения заключены между городом Сиань и Самаркандом, между провинцией Шаньси и Самаркандской областью. Район Олхай провинции Чжэцзян и Сырдарьинская область заключили соглашение об установлении отношений областей-побратимов, благодаря китайскому промышленному парку Пэншэн. Таким образом, между нашими странами образовались четыре пары городов и областей-побратимов.

Известно, что на практике подобные сотрудничества локального характера вносят большой вклад для укрепления взаимопонимания между жителями этих регионов, развитию не только культурно-гуманитарных, но и экономических отношений.

VI. Хотелось бы также остановиться на важной части укрепления взаимопонимания и сотрудничества между народами – развитию народной дипломатии, расширение общения населения стран.

Узбекистан весьма серьезно относится данной форме сотрудничества.

В целях расширения культурно-гуманитарных связей со странами-членами ШОС, в г.Ташкент создается Центр народной дипломатии ШОС. Данная инициатива была выдвинута Республикой Узбекистан на заседании Совета глав государств-членов ШОС 9 июня 2017 г. в г.Астана. В июле 2018 г. принято Постановление Президента РУ «О мерах по государственной поддержке создания Центра народной дипломатии ШОС в Узбекистане».

Отношения в форме народной дипломатии также имеют тенденцию расширения между Узбекистаном и Китаем. В этом плане Китай остается для нас надежным другом и проверенным временем партнером. Такие отношения укрепляются также на уровне общественных организаций.

Приведу наиболее «свежий» пример такого сотрудничества.

10 сентября т.г. состоялось подписание Меморандума о широком сотрудничестве между Комитетом женщин Узбекистана (КЖУ) и Шанхайской федерацией женщин (ШФЖ).

В ходе мероприятия и встреч КЖУ выступил с предложениями расширения взаимодействия между сторонами:

- в организации совместных спортивных мероприятий среди женщин Узбекистана и Китая;
- в проведении научно-прикладных конференций на актуальные для сторон темы;
- в расширении сотрудничества между женщинами-учеными Узбекистана и Китая;
- в проведении культурных мероприятий с участием женщин;
- в организации туров отдыха для китайских и узбекистанских детей в зонах отдыха обеих стран и др.

В ходе посещения КЖУ, глава делегации китайских женщин выступила пред аудиторией

узбекистанских женщин и рассказала о концептуальных изменениях в работе с женщинами и детьми в Китае. В КЖУ отметили, что есть чего взять из опыта работы Шанхайской федерации женщин, к примеру, по разработке и реализации 5-летнего плана работы в сфере защиты прав женщин и детей, особенно в семьях (в Шанхае насчитывается 800 тыс. семей).

Делегация женщин Китая посетили также городскую администрацию Ташкента, Центр социальной адаптации, Научно-прикладной исследовательский центр «Оила» («Семья», Ассоциацию деловых женщин Узбекистана «Тадбиркор аёл».)

Нам известно, что в Китае, как и в Узбекистане, придается большое значение расширению культурно-гуманитарного обмена, способствующего всемерному сближению и углублению взаимопонимания между нашими народами. Мы глубоко осознаем, что наши страны, и Узбекистан, и Китай, являются частью восточной культуры и цивилизации.

В этом контексте хотелось бы подчеркнуть, что в Узбекистане созданы все правовые и организационные условия для сохранения и развития самобытной культуры и образа жизни представителей всех диаспор, проживающих в нашей стране. Сегодня в стране функционируют 138 национально-культурных центров, в том числе китайский и дунганский.

За годы своего существования (с 2001 г.) Китайским культурным центром проведено немало мероприятий, оставивших заметный след в культурной жизни г.Ташкент и всего Узбекистана, в сердцах представителей различных наций и народностей, принимавших в них участие. Самодетельные творческие коллективы этнических китайцев показывают свое мастерство, исполняя китайские национальные песни и танцы. С богатой культурой китайского народа, обычаями и традициями можно ознакомиться на проводимых Центром выставках национальной одежды, предметов быта, разнообразных блюд экзотической китайской кухни. В Центре также открыт специальный класс по изучению китайского языка, работает кружок китайского танца.

Проживающих в Узбекистане представителей дунган, как и представителей других диаспор, закономерно имеют желание сохранить свою культурную самобытность. Возрождение дунганской культуры, сохранение и развитие родного языка – важные цели, для достижения которых в ноябре 1990 г. в Ташкенте был создан Дунганский культурный центр. Можно отметить особо внимательное отношение к нуждам дунган, компактно проживающих в т.н. «дунган-махаллах». К примеру, со стороны хокимията – местной администрации Урта-чирчикского района (Ташкентская область) и Карасувского сельского махаллинского схода граждан (Андижанская область) всегда оказывается посильная помощь в возрождении и развитии самобытной культуры дунган Узбекистана.

Например, в рамках образовательной программы в средней школе №42, расположенной в махалле «Карасув», где компактно проживает самая большая диаспора дунган, в 1997 году, с помощью Китайского посольства в РУ было внедрено в практику преподавание на дунганском языке.

Благодаря открытой и конструктивной внешней политике Президента Узбекистана Шавката Мирзиёева укрепляется обстановка доверия, взаимовыгодные связи со многими странами мира, прежде всего с соседними странами Центральной Азии и близлежащими государствами, в том числе с Китаем.

В настоящее время китайско-узбекские отношения выходят на новый уровень. Перед нами открываются широкие горизонты сотрудничества. Это требует активизации взаимодействия, в том числе в культурно-гуманитарном направлении для укрепления традиционной дружбы и достижения еще больших успехов во благо наших народов и стран.

Нуруллаева Шафоат Файзуллаевна,
**заместитель директора Института стратегических и межрегиональных исследований
при Президенте Республики Узбекистан**